

新东方英语

New Oriental English

第14辑 定价：5.00元

情人节快乐

出国考试，你准备好了吗？

“古朴典雅”的牛津大学

白勇：人应该比自己想象的还要优秀

Love Me

Love English

主 编 俞敏洪 胡 敏
编 委 [按姓氏笔划为序]

王 强 王文成

包凡一 仲晓红

杜子华 胡 敏

俞敏洪

执行主编 仲晓红

编辑部主任 曹 宇

英文编辑 袁国昌 刘海燕

中文编辑 刘 鸥

美术编辑 李薇薇 张 明

责任编辑 刘 蓉

校 对 龙 杰

供 稿 《新东方英语》编辑部

地 址 北京市海淀区中关村路 15 号

邮政编码 100080

联系电话 010-82621626/62581090

E-mail: xdfyy@neworiental.org

出 版 者 世界知识出版社

印 刷 北京市京津彩印有限公司

电 话 010-65747646

定 价 5.00 元

图书在版编目 (CIP) 数据

新东方英语. 第 14 辑 / 新东方文化事业部编著.

北京: 世界知识出版社, 2003.1

ISBN 7-5012-1973-7

I. 新... II. 新... III. 英语—语言读物 IV. H319.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2003) 第 003478 号

留言板 Your Pages

- 4 本期作者
- 5 编读往来
- 6 英语学习中的“VIP”
- 7 梦中的水晶鞋
- 8 大道消息

考试手册 Test Bible

- 9 出国考试, 你准备好了吗?
- 14 托福听力之“修辞艺术”
- 19 GRE 单词分类 (二)
- 20 BEC2 阅读攻略
- 24 征服英语六级词汇

语法加油站 Grammar

- 28 强调句型

读故事记单词 Story

- 29 一直都是最好

留学驿站 Study Abroad

- 32 “古朴典雅”的牛津大学
- 36 英国大学之另类排行
- 40 因特网铺就留学路——了解学校
- 43 生活在不同文化的夹缝中——温哥华新移民生活
- 46 留学英文——健康和保险

趣味英语 Interesting

- 49 MBA Intelligence Test

英语小幽默 Jokes

听说天地 Listening & Speaking

- 51 希望永在
- 57 好莱坞电影语汇精析
- 60 Love Me, Love English
- 68 老友记 (一)

脱口说 Chatterbox

74 祝贺 Congratulations

写字台 Writing Desk

76 手把手教你英文写作：
—— TOEFL Writing (2)

名人世界 People

82 财富风云人物— Templeton

名著欣赏 Classics

86 培根：论爱情

读有所悟 Good Reads

89 情人节快乐
90 浪漫在 19 世纪
95 爱情面面观
98 我永远的“情人”
102 爱似鲜花盛开
106 词汇——你的成功之梯

诗情画意 Poetry

111 Hope is the Thing with Feathers

音乐卡片 Music

112 You're in My Heart

专栏 Column

114 谷约答疑
116 王强：From Word to the World — Baby
118 杜子华推荐—— The Bowden Way

人物搜索 Profile

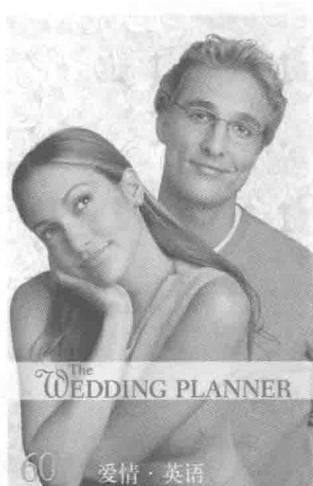
120 白勇：人应该比自己想象的还要优秀

本月话题 Newsreel

填字游戏 Crosswords

与你有约

书友会



从滑雪所想到的

俞敏洪

卷首语

圣诞节时，在加拿大滑雪胜地Mount Seymour，我有了生平第一次的滑雪经历：见那么多人滑得那么好，便想滑雪并不难；而且我会滑冰，估计二者相通，所以在没有任何滑雪知识的情况下，就大胆地穿上滑雪板向山下滑去。这一下去不要紧，一直往下冲，速度越来越快，想停也停不下来了，想拐弯又不会，终于跌倒在地。只得站在边上仔细观察别人是如何起步、拐弯、停止及摔倒后如何爬起来的。再穿上滑雪板练习，在反复摔跤、撞树、撞人以后，才终于可以比较自如地滑行了。

这一次的滑雪经历，给了我很多启示。首先，做任何事情都不能想当然地去做，得有相关知识和经验作基础。我在没有学过任何关于滑雪的知识也没有滑过雪，既没有理论指导又没有经验的情况下，直接穿上滑雪板由山上往下冲，必然是不断摔跤而且不知道为什么摔跤。

其次，要区分事物的异同。滑雪之前，我想当然地认为滑冰和滑雪基本一样，把两个表面相像的东西看作是实际相同的东西了。滑冰和滑雪是有相同之处：都是滑着往前走，都要保持平衡。但学滑冰时，首先要学的是如何在冰上站住，不会滑冰的人站起来就会摔下去；滑行后想停却很容易，只要脚下不再使劲就能做到。而滑雪时，不需要学会如何在雪上站住，滑雪板很长，只要在平整的雪地上你就能稳稳地站住，但一旦开始滑行，就进入了斜坡，滑行以加速度进行，像滑冰一样自动停下来是不可能的。由于这些差异，会滑冰不等于会滑雪。

滑雪给我的另外一个启示是：如果开始做事情的时候不先学会如何停下来以及什么时候停下来，那么做这事的危险性和失败的可能性就会极高。汽车没有刹车就会是一头吃人的野兽，滑雪时，只有知道了如何停止，你才敢放大了胆子向前滑，你停止的本领越高，你的勇气就越大，向前滑行的速度也就越快。所以凡是成大事業者，一定是知道什么时候该拐弯，什么时候该停止，什么时候该后退的人。

滑雪的过程还验证了这么一句话：“直线并不一定是到达两点之间的最短距离”。如
控制速度，二是很容
易就把别人撞；
滑雪时人们通常用S
形路线，以便
味着避开障碍，给别人让路就意味：

滑雪一场，使我想了许多。日常生活中，很多现象值得我们去思考，从思考中获得智慧，再用这些智慧来指导我们的生活。



主 编 俞敏洪 胡 敏
编 委 [按姓氏笔划为序]

王 强 王文成

包凡一 仲晓红

杜子华 胡 敏

俞敏洪

执行主编 仲晓红

编辑部主任 曹 宇

英文编辑 袁国昌 刘海燕

中文编辑 刘 飏

美术编辑 李薇薇 张 明

责任编辑 刘 蓉

校 对 龙 杰

供 稿 《新东方英语》编辑部

地 址 北京市海淀区中关村路15号

邮政编码 100080

联系电话 010-82621626/62581090

E-mail: xdfyy@neworiental.org

出 版 者 世界知识出版社

印 刷 北京市京津彩印有限公司

电 话 010-65747646

定 价 5.00元

图书在版编目(CIP)数据

新东方英语.第14辑/新东方文化事业部编著.

北京:世界知识出版社,2003.1

ISBN 7-5012-1973-7

I. 新... II. 新... III. 英语-语言读物 IV. H319.4

中国版本图书馆CIP数据核字(2003)第003478号

留言板 Your Pages

- | | |
|---|-------------|
| 4 | 本期作者 |
| 5 | 编读往来 |
| 6 | 英语学习中的“VIP” |
| 7 | 梦中的水晶鞋 |
| 8 | 大道消息 |

考试手册 Test Bible

- | | |
|----|--------------|
| 9 | 出国考试,你准备好了吗? |
| 14 | 托福听力之“修辞艺术” |
| 19 | GRE 单词分类(二) |
| 20 | BEC2 阅读攻略 |
| 24 | 征服英语六级词汇 |

语法加油站 Grammar

- | | |
|----|------|
| 28 | 强调句型 |
|----|------|

读故事记单词 Story

- | | |
|----|--------|
| 29 | 一直都是最好 |
|----|--------|

留学驿站 Study Abroad

- | | |
|----|---------------------------|
| 32 | “古朴典雅”的牛津大学 |
| 36 | 英国大学之另类排行 |
| 40 | 因特网铺就留学路——了解学校 |
| 43 | 生活在不同文化的夹缝中
——温哥华新移民生活 |
| 46 | 留学英文——健康和保险 |

趣味英语 Interesting

- | | |
|----|-----------------------|
| 49 | MBA Intelligence Test |
|----|-----------------------|

英语小幽默 Jokes

听说天地 Listening & Speaking

- | | |
|----|-----------------------|
| 51 | 希望永在 |
| 57 | 好莱坞电影语汇精析 |
| 60 | Love Me, Love English |
| 68 | 老友记(一) |

脱口说 Chatterbox

74 祝贺 Congratulations

写字台 Writing Desk

76 手把手教你英文写作：
—— TOEFL Writing (2)

名人世界 People

82 财富风云人物— Templeton

名著欣赏 Classics

86 培根：论爱情

读有所悟 Good Reads

89 情人节快乐

90 浪漫在 19 世纪

95 爱情面面观

98 我永远的“情人”

102 爱似鲜花盛开

106 词汇——你的成功之梯

诗情画意 Poetry

111 Hope is the Thing with Feathers

音乐卡片 Music

112 You're in My Heart

专栏 Column

114 谷约答疑

116 王强 From Word to the World — Baby

118 杜子华推荐—— The Bowden Way

人物搜索 Profile

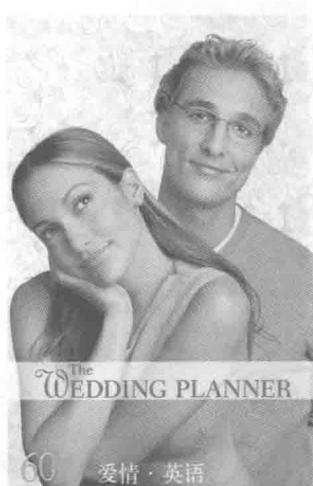
120 白勇：人应该比自己想象的还要优秀

本月话题 Newsreel

填字游戏 Crosswords

与你有约

书友会



本期作者



刘军

北京新东方学校 BEC 商务英语阅读优秀教师，北大国际经济法硕士，曾在中国第二大律师事务所金杜律师事务所商事投资部任职，多次受聘为主管，主持国际商务案例分析等商务商贸合作洽谈。

金威

北京国际关系学院学士、硕士，外交学院博士。自 1998 年起，开始从事多种英语教学和研究工作，是新东方六级词汇优秀教师。强调互动式教学、注重挖掘学生语言潜质的他喜欢 John F. Kennedy 的一句话：*Rejoicing in hope, patient in tribulation.*



刘昊伟

教育管理硕士，毕业于英国 Bristol 大学，曾经担任出国留学、文书写作和各国签证等咨询工作。现任广州新东方学校的 BEC2、BEC3 写作老师，专注商务英语培训和英语教育，期待沿袭新东方一贯的独特人文精神，与广大新东方学员分享出国留学方面的见解。



郭华

新东方听力口语部自由撰稿人，北京某大学在校生。关于电影，无论商业的还是艺术的，透过一切表层的宣传，用心体会，才能品得个中滋味。对于英语学习，要与生活结合，把英语实用化，才算学以致用，学有所成。



编读往来

应广大读者要求，我们将于近期设立一个英文习作点评栏目，欢迎大家来信来稿（邮寄或E-mail皆可）。我们将挑选质量较高、有一定代表意义的英文稿件，请专家点评后登出。

我是一个刚刚进入大学校园的新生，经过激烈的高考，进入大学，我又站在了一条新的起跑线上，人生的征程又有了新的目标，而对于我来说，这个目标，便是出国留学。为了实现这一目标，我正在努力学习英语。在这学习的过程中，我遇上了一个新朋友——《新东方英语》，我非常喜欢《新东方英语》，它形式新颖，匠心独具……每次拿起它，我都爱不释手。每一期我都买，希望它一直伴我到实现目标。同时，我还要感谢编辑同志们，你们用辛勤的汗水，为我们的学习提供了一个好帮手。谢谢！（西安电子科技大学吴浩）

NO.1

我们的劳动成果能对您有所帮助，我们感到欣慰之极。伴随着新年的祝福，我们迎来了2003年，也该收拾心情，踏上新的征程了。昨天已经过去，重要的是牢牢地把握今天，充满自信地面对明天。《新东方英语》也将和大家一起以新姿态迎接新挑战！向着新的目标一起努力吧。

NO.2

我的同学想去英国留学，《新东方英语》对她的帮助很大，每次买完书后，我俩都一起阅读。她希望《新东方英语》能多刊登一些国外学生学习和生活情况的文章。另外，我所学的专业是商务代理，能否介绍一些商务英语方面的内容，因我已参加了BEC1级和2级考试。如果有可能的话，是否可以系统地介绍一下各种考试（如BEC剑桥商务英语）。（天津河西 何波）

我们会不断充实“留学驿站”的内容，打开一扇了解国外留学生活的窗户。关于您提的介绍各种考试，本辑内我们就有对出国考试的介绍和一篇《BEC2阅读攻略》，敬请关注。

现在的我真的很迷茫，我正处在人生的十字路口，前面是一团迷雾让我辨不清方向。对于一个学“小学教育”的大专生来说有必要升本科吗？倘若升本的话，有换专业的必要吗？

现在的我虽然在自学大学四级英语，但常常感到力不从心，新东方有什么书适合我学习呢？（成都师专 宋蜀强）

NO.3

文凭不重要，重要的是不断学习，正像新东方学校创始人俞敏洪老师所说：“人最重要的是锻炼自己的能力，锻炼自己确定目标的能力，锻炼自己的竞争能力，锻炼自己的技术能力，锻炼自己与人打交道的能力，锻炼自己的心理和生理的承受能力，能为了一个目标去拼命地奋斗，最后取得成功。”

新东方出的英语四级考试的书有很多，比如《大学英语四级词汇速记》、《大学英语四级阅读剖析及真题译文注解》等等，各大书店都有销售，您可以去看看，找到适合自己的书。也可加入新东方书友会，在书友会邮购，地址：北京中关村邮局081信箱新东方书友会 邮编：100080

英语学习中的 “VIP”

文 / 朱宁

一看到题目中的“VIP”，大家一定会想到其英语释义为“Very Important Person”，即“重要人物”之意。而我谈的却是我从平时的英语学习中所归纳出来的“VIP”：V—Vocabulary，I—Interest，P—Perseverance，希望能对大家有所裨益。

Vocabulary（词汇）是写一手漂亮文章、说一口流利英语的最基本要素。只有积累了一定数量的词汇，才能得心应手、从容不迫地用英语与他人交流。所以，先要下好功夫学好 Vocabulary。相信大家会佩服“新东方”那些能把厚厚的红宝书倒背如流的同学，其实，背单词和别的事情一样，只要用对了方法，是没有什么办不到的。比如，根据“新东方”一向推崇的词根记忆法和联想记忆法，professor（教授）的词根“fess”是“说”的意思，“pro-”是前缀，表示“在……的前面”，而加上“-or”就成了人。试想，教授不正是在前面为我们讲课的人吗？从“fess”这个词根我们还可联想到 confess、profess 等一系列词语，都是由“说”演变来的。这样我们从一个小小的词根出发，就能记住一连串的单词，真正达到“融汇贯通、举一反三”的效果。

Interest——毋庸置疑，“兴趣是最好的老师。”相信大家也深有同感，很多同学都抱怨学不好英语是因为不感兴趣，我发现兴趣这东西也是靠后天培养的：多欣赏一些原版电影和英文歌曲，融入那感人的情节和动听的旋律，感受一种文化和由这种文化所营造的氛围，你将会发现英语学习并不是一件苦差事，而且，在有所进步的时候，学习兴趣会越来越浓！

Perseverance——学好英语不是一朝一夕的刻苦努力，它是一个长期的过程。很多同学过了四、六级就以为万事大吉，将英语资料束之高阁，或是“三分钟热度”，没有“恒心和毅力”。“Where there is a will, there is a way.”或者说：“Nothing is impossible to a willing heart.”大家不妨以此为座右铭，脚踏实地，一步一个脚印，定会有所收获。

真诚地祝福广大学友，让我们共同进步。

本文作者在 2002 年 6 月英语四级考试中获得 90 分的成绩。

梦中的水晶鞋

文 / Guest

研一的夏天，我稀里糊涂地参加了新东方的GRE走读班，因为妈妈说：“考不考不要紧，咱去看一看，学习学习。”我是乖乖女，那就去吧。于是，每天下午两点钟，我骑着单车在中关村大街上“享受”首都七、八月的艳阳。大家都是过来人，其间的学习过程就不细说了（无非就是背单词，做作业，接受新东方老师们的煽动）。那时，我每天最快乐的就是放学回家的那段时间，下午六点半，天气微凉，独自一人在路上慢慢地骑着单车，吹着风，看路边的行人，看两边的高楼，想象着未来，想着他……

四十天的魔鬼集训终于结束了，我终于可以回学校了。还记得那天傍晚刚下火车，我提着一旅行袋的复习资料气喘吁吁地往宿舍走，真有点吃不消。（要知道，我临上火车前还在闹肚子，一整天都没吃东西）。猛然抬头看见他从前面经过，心中又惊又喜，可转瞬间就变成悲哀。因为我知道现实版本中的灰姑娘没有水晶鞋……

他们都说相爱的人相互之间会有默契，无论相隔多远都会有感应。不管你信不信，我信。如果不是因为有默契，怎么解释那么多的巧合（在路上，在图书馆，在教室，在健身房）？别对我说那只是巧合，我不愿相信，就让我在心底保留一丝美好的记忆吧。

考G的日子现在想起来还是刻骨铭心，每天早出晚归，忍受大家异样的眼神（不去实验室，背着书包去哪里？）没有娱乐，没有理解，没有他温暖的目光，可我挺过来了。永远忘不了去北京考试的前两天，在食堂遇见他，是在对我微笑吗？久违的笑容，依旧的欣喜与心酸。次日晚见他举着雨伞迎面而来，我从湿漉漉的头发里面看着他，想象着他把手中的雨伞变成水晶鞋然后微笑着递到我面前。呵呵，现实就是现实，他擦肩而过，面无表情。我恨他的面无表情，好像我是透明的。真想冲着他大叫，算了吧，也许声音对他来说也是透明的吧。还是让我在两千多公里以外默默地想念他吧。

临考之前把德芙所有口味的巧克力吃了个遍。心情异常紧张，拼命地不想他。当晚醒了四次，结果是第一个进考场的。还好，考试的时候没想他。加试逻辑，魔鬼顺序A/V/A/Q。考分出来，没有喜悦，意料中的高分，这是我应得的。走出考场做个深呼吸，终于解脱了。

他现在在教室吗？我知道他在，很高兴他也在走我走过的路。不管将来如何，请相信有个灰姑娘在你身后默默为你祝福！她也在努力，希望有一天会有一双漂亮的水晶鞋。

耳边还是周杰伦的《星晴》，阴天，心情却好多了。

请本文作者与《新东方英语》编辑部联系。

大道消息

西安新东方于1月6日成功举行开幕揭牌仪式

为了使广大西部地区求知若渴的青年能够就近得到新东方原汁原味的服务,为了将新东方先进的英语教学方法及激励人生奋进的理念带到西部,让更多的西部年轻人学好外语,更快更好地迎接外部世界的挑战,新东方教育集团入驻西安。1月6日上午,西安新东方学校在香格里拉金花饭店举行了隆重的开幕揭牌仪式。新东方教育集团将始终坚持教育报国的理念,为建设促进学习型社会而不懈努力。

西安新东方学校报名正在进行之中,寒假班已正式开始上课。

天津新东方学校新增培训班

2003年天津新东方学校新增3月—7月新概念班、3月—4月美国口语培训班、3月—6月电影赏析班、3月—6月听说速成培训班,详细情况请打咨询电话:(022)27379900, 27379955。

雅思考试变动:2003年9月—12月最新日程

自2003年9月1日开始,雅思考试将会转为固定时间考试模式。在一年的时间里将会有48次考试。2003年9月~12月的考试最新日程已经确定,详细情况如下:

[September]	*Saturday 6	*Saturday 13	*Saturday 20	*Thursday 25
[October]	*Saturday 4	*Saturday 11	*Saturday 18	*Thursday 23
[November]	*Saturday 1	*Thursday 6	*Saturday 15	*Saturday 22
[December]	*Thursday 4	*Saturday 6	*Saturday 13	*Saturday 20

新西兰明年起开始控制中国留学生数量

中国驻新西兰大使馆人士透露,新西兰将从2004年开始控制来自中国的留学生数量。

这位人士援引新西兰教育部一位高级官员的话说,控制措施包括两个方面:一是确定中国留学生来新西兰的人数配额;二是提高中国留学生来新西兰的外语门槛。届时,新西兰政府将出台具体措施。

3月报名5月开考 在职硕士外语统考提前

2003年同等学力申请硕士学位外语水平统一考试时间将从往年的6月提前至5月25日进行,学科综合水平考试同时提前。2003年同等学力申请硕士学位外语水平统一考试报名时间相应地也将原来的3月底提前到3月1日。据有关人士介绍,之所以提前在职研究生英语和学科综合水平统考的时间,是因为与高考时间有冲突。

出国留学

你准备好了吗?

文/文泉

大学毕业后,你去向何方,很多人选择了出国留学。想要出国留学,就要先考取语言成绩证明。面对众多的英语考试,你是否一片茫然?

去美国留学,应参加什么考试?

申请到美国留学必须提供的语言考试成绩是TOEFL成绩。近年来,美国有些学校对申请研究生也要求必须提供TSE(英语口语测试)成绩证明。对于申请研究生的学生来说,还必须提供GRE成绩。除了申请管理类(需要考GMAT)、法律类(需要考LSAT)等研究生,其他各系一般都需要GRE(通用GRE考试)考试成绩,有些系还需要GRE专项考试成绩。GRE的测试目的与TOEFL、IELTS完全不同,它不是一个语言能力考试而是一个知识水平的考试,考查你是否具有在美国研究生院学习的能力,英语为母语的申请者同样需要参加这项考试。

去英国或英联邦成员国,应参加什么考试?

英国及英联邦成员国加拿大、新西兰对申请硕士课程者,要求必须提供的语言成绩可以是TOEFL,也可以是IELTS。2002年起,澳大利亚规定只接受IELTS成绩。

我想去新加坡,是不是不用参加英语水平测试?

留学新加坡也要考TOEFL。外国学生报考新加坡国立大学或南洋理工大学的研究生课程,唯一的通途就是考TOEFL,并且成绩在580分以上。

我应该先考TOEFL,还是先考GRE或者IELTS?

GRE考试成绩有效期是5年,而TOEFL和IELTS有效期只有2年,如果没有把握一两年之内能出国,最好是先考GRE。

我托福考了630,能进哈佛吗?

其实许多人没有真正认识到留学的关键因素是什么。中国人习惯考试,习惯于考试成绩决定一切的思维,申请留学不同于中国的高考,出国考试只是在申请过程中的一个必要条件,并不是决定性因素。在研究生院的录取中分数并不是决定性的因素,起决定性作用的是你的专业水平,分数只是一个参考性条件。

我本科学的是中文,能考GMAT,读国外的MBA吗?

无论你本科学什么专业,中文、数学还是商务或是计算机都可以申请MBA。

申请法学院一定要考LSAT吗?

LSAT是个硬指标,申请法学院一定要考,而且法学院对TOEFL、LSAT成绩依赖性很强。因为美国很少有法律本科,它能够依赖的就是你的TOEFL、LSAT和GPA成绩,所以美国法学院的录取中对LSAT的重视程度超过了其他所有考试的重视程度。

了解了这些,再仔细看看你要参加的考试吧!

TOEFL

TOEFL考试成绩的有效期为两年，是出国留学(美国、加拿大)的必备考试成绩，每年1月、5月、8月、10月都有考试。美国和加拿大已有超过2,400所大学和学院承认这项考试成绩，规定了申请者的最低TOEFL录取分数线。一般来说，如果我国考生的TOEFL成绩能达到580分，则很有可能被美国普通大学的研究生院录取；如果能考到620分左右，则申请奖学金的机会就更大。

国外许多政府部门、私人或机构奖学金计划、执照证明机构等也是依据TOEFL成绩来评审接受人的英文程度。在国内，TOEFL亦是英语水平的一种证明，有一些单位(特别是三资企业)采用它衡量应聘者的英语水平。

对于有英语四级左右水平的考生，一般需用4-6个月准备托福考试：包括记忆托福词汇、熟悉题型、加强听力训练；条件允许的话，最好能在此期间进行5-10周的考前培训，掌握考试技巧。

内容结构

TOEFL考试由：听力理解测试(Listening Comprehension)、语法和结构测试(Structure & Written Expression)和阅读理解测试(Reading Comprehension)组成，此外还有一项单独计分的作文(TWE, Test of Written English)考试总是与TOEFL考试同时进行，其成绩与TOEFL成绩同时汇报，有许多学校对TWE成绩有特殊要求。一定要注意：只有同一天(也就是同一次)

的TOEFL和TWE成绩可以同时被承认。考试时，先进行TWE，然后是以下三部分，考试时间为110分钟。

听力理解测试

30分钟，共50题，主要是测试应试者听、说和理解美国英语的能力。该部分分为A、B、C三组，每组题前有详细的说明，全为单选题。A组是句子，考生选择与录音最相近的答案；B组是简单会话，每段对话3至4个问题；C组是三篇很长的对话，或者是各主题的几段短文，每篇3至4个问题。A组30题，B、C组共20题。

语法和结构测试

25分钟，共40题，15个选择，25个改错，主要测试考生在标准英语书面写作中掌握基本语法的能力。该部分由A、B两组题组成。A组题侧重于语法结构，要求应试者选择正确答案完成不完整的句子；B组主要是从划线的词或短语中选出非正确答案，以此来考查考生的书面表达能力。

阅读理解测试

55分钟，约五篇文章，每篇约150-250字，约8~11题，共50题，主要是测试考生运用英语词汇的能力以及理解各类英语阅读材料的能力。文章段落之间联系紧密，很少有图表、流程图解等辅助手段。

TOEFL与出国留学

和其他一些考试相比，TOEFL成绩要重要得多。很多教授在录取中都对TOEFL成绩有明确要求，大部分学校在授予奖学金的条

件中要求 TOEFL 成绩在 600 分以上。

IELTS

IELTS 是 International English Language Testing System(国际英语语言测试系统)的简称。它是由剑桥大学考试委员会、英国文化委员会和澳大利亚教育国际开发署共同管理的全球认可的英语语言水平考试。IELTS 考试主要测试四个方面的语言能力,即听、说、读、写。雅思考试的成绩分为四个单项成绩(听力、阅读、写作和口语)和一个总平均分。所有的部分都是 9 分制,满分为 9 分。在中国,IELTS 考试由英国文化委员会中国办公室和澳大利亚教育国际开发署联合管理,考试中心全部是中国著名的大学。

IELTS 分两种类型:

Academic Module (培训类,又称学术类),用于测试应试者是否准备好在英语环境中就读大学本科或研究生课程。近年,IELTS 调整原有政策,开始向北美拓展,并设立 IELTS 考试的分支机构。IELTS 现已取得北美 63 所大学的认可,其中包括加州大学伯克萊分校、纽约大学等名校。

General Training Module (移民类),侧重评估在广泛社会教育环境下的生存技能,适用于去英语国家完成中等教育、获取工作经历或参加非学历培训的应试者。其阅读和写作部分要求比学术模式(Academic Module)相对低些,不适用于那些想去学习一年或一年以上课程并需要测试全面语言水平的考生。

如果考生暂时无法决定是申请留学还是移民,可以参加学术类的考试,学术类的成

绩移民局也可以接受。IELTS 考试没有一个规定的及格分数线,申请国家、申请院校及申请的专业都会对申请者的成绩提出不同的要求。

IELTS 考试的有效期和 TOEFL 一样,也是两年。

IELTS 考试仅适用于经过多年的英语学习并具备一定语言基础的人。对于有英语四级左右水平的考生,一般需用 4-6 个月准备雅思考试:包括记忆 IELTS 词汇、熟悉题型、加强听说训练;条件允许的话,最好能在此期间进行 5-6 周的考前培训,掌握考试技巧。另外,IELTS 考试一般不适合 16 岁以下的考生。

目前全国有许多城市设有 IELTS 考试中心,分别为:北京、沈阳、西安、上海、南京、广州、福州、深圳、成都、武汉、杭州、香港和天津等。虽然考点有限,但参加 IELTS 考试的考生在考试日期上的选择自由度却很大,除北京以外的其他考试中心每月至少有一次考试,而北京每月有 2-3 次考试,偶尔还会视报考情况增加一次,但考试人数有严格的限制。随着 IELTS 考试的日渐普及,报名的场面也日益火爆,原先考生可以提前两个星期报名,现在至少要提前两个月报名,在北京的新东方学校,IELTS 培训也是期期爆满。

GRE

GRE 考试分为普通考试(General Test)和专业考试(Subject Test)两种。GRE General 考试的总共考试时间不定,一般不超过 4 个小时。考试整个过程如下: Verbal 语文部分:两个 30 分钟的部分,每个部分为

38道题。Quantitative数学部分：两个30分钟的部分，每个部分30道题。Analytical Writing Assessment (AWA) 分析写作部分：75分钟，两个写作任务。

1. 对一个问题发表你的观点：45分钟；

2. 分析一个论点：30分钟。

分析写作部分总是作为考试的第一部分出现。

GRE Subject Test (GRE专业考试) 分为数学、生物、物理、化学、历史、音乐、法语、西班牙语、计算机、经济学、工程学、教育学、地质学、美国文学、政治学、心理学和社会学等学科，各个学科的试题数目与形式各不相同，其目的主要在于测试考生在某一学科领域或专业领域内所获得的知识、技能以及能力水平的高低。

GRE考试较为艰苦，对于有英语四级左右水平的考生，一般需用8-10个月准备。

GRE考分与留学的关系

研究生录取的决定因素是专业水平，分数并不是决定性的因素，只是一个参考性的条件。GRE所考的三项语文、数学、逻辑，在美国人眼里是三项完全不同的考试，把他们的总分加起来是没有任何意义的。在这三项中间最重要的是语文成绩，它往往体现出你的阅读能力、词汇能力。对于数学和逻辑，大部分学校并没有专门的要求。GRE、TOEFL成绩只占录取因素的30%左右，重要的是你的专业能力。教授想找的是能够对他们的科研项目做出贡献的人，而贡献大小取决于你专业能力的强弱，

TOEFL、GRE只是一个参考。

GMAT

GMAT，全称Graduate Management Admission Test，国外工商管理硕士MBA入学考试，由美国商学院研究所入学考试委员会(Graduate Management Admission Council，简称GMAC)委托新泽西州普林斯顿的教育测试中心(ETS)举办，在我国的主办单位是中国国外考试协调处(CIECB)。美国、英国、澳大利亚等国家的高校都采用GMAT考试的成绩来评估申请入学者是否适合于在商业、经济和管理等专业的研究生阶段学习，以决定是否录取。

1997年GMAC将GMAT改为计算机考试，并从一年四次考试增加为一年216次。考试次数增加，人数增多，评分工作量增大，故而E-Rater被引进到电脑考试作文的判分工作中。现在，GMAC已经认为E-Rater软件判分相对于传统的由教师阅读判分要更为有效。

GMAT已成为各国英文商学院的入学考试，GMAT是一个跨越文化、语言、性别、年龄的预测考生能力的有力工具，因为每一道题都对成千上万的考生有效，科学性很强。采用区别功能来判断考生的答案是否因性别、年龄、人种而有区别，故而有些考题不计分。如果考生的答案是由于上述原因，而非因为能力答出来的话，这道题就被取消了。

GMAT考试不仅考查申请人的语言能力和数学能力，还要测试其头脑反应、逻辑思维和解决实际问题的能力。一般来说，GMAT考试能较真实地反映应试者的英语

水平,因而受到越来越多的专业和学校的重视和好评。不论在美国还是欧洲,只要用英语教授MBA的学校都采用GMAT作为入学考试。目前,全世界有近千所大学采用GMAT考试。

GMAT 考分与留学

MBA的录取要求工作经验,但这是一个软性的东西,往往无法判定一个人的工作经验的好坏,他们无法通过你的自传或者你在短文写作中间体现出的能力来判断你的工作经验到底怎么样。当软性指标无法明确决定你的能力,更多的高学院追求硬性指标,也就是你的TOEFL、GMAT的成绩。所以TOEFL、GMAT成绩在高学院录取中的重要性达到50%左右。所以想上高学院特别是名牌商学院的学生,GMAT最好考到700分以上。

LSAT

LSAT,即Law School Admission Test(法学院入学考试),是由位于美国宾西法尼亚的法学院入学委员会(Law School Admission Council简称LSAC)为其197所(美国有183所,加拿大15所)法学院成员设置的法学院入学资格考试,用以衡量考生的阅读和逻辑推理的能力。LSAT无报考资格限制,每年举办四次,分别是二月,六月,十月,十二月。中国考生只参加十二月的考试。

LSAT考试主要测试考生在英语基础之上的下列几方面的能力:

- 1.准确阅读并理解复杂文章的能力
- 2.组织有关信息并得出合理结论的能力

力

3.批判性的推理能力

即对他人的推理进行分析和评价的能力。几乎所有的法学院都要求申请人参加LSAT,其成绩作为法学院评估申请者的条件之一,是一项非常重要的衡量标准,尤其对那些已经离开学校工作了几年的人而言。

内容结构

LSAT考试分为四个部分,包括阅读理解、逻辑推理及分析推理三个方面的内容,每部分时间为35分钟,另加30分钟写作,不计总分,但此范例写作将随成绩单寄到你申请的学校。

LSAT 考分与留学

LSAT满分180分,最低分120分,以五组选择题中成绩最好的四组来确定成绩,并根据选择的正确答案的数目来计算。考试成绩一般在考后五周左右由主办机构寄出。LSAT成绩5年内有效。

一般法学院要求151分,知名的法学院往往要求163分以上。若申请者的LSAT成绩没有达到一定要求,有些学校甚至不会看其申请材料。

更正申明:

上辑P6所登GRE考试时间已过时,最近一次考试时间定为2003年3月15日。P52左栏倒数第5行GRE考试成绩有效期应为5年。特此更正,并就编辑工作的疏忽,向读者致以深深的歉意。

另外, GRE考试已可通过gre.51test.com在线报名。

透视“修辞艺术”，找出托福听力的点睛之笔！

托福听力之“修辞艺术”

《托福听力新思维》系列讲座（一）

文 / 邱政政

孔子曰：“言之无文，行而不远。”汉语中有修辞，英语中自然也有。早在90年代初的TOEFL听力考试中，美语的修辞手法便得到了初步的运用。随着TOEFL听力向Daily（日常生活化）和Functional（语言交际功能化）两方面不断发展，为考试而刻意雕琢的那些呆板、生硬的语法现象已荡然无存。各种各样的修辞方法的广泛运用已经成为听力语言地道性的重要表现。

不过，也正是由于修辞的出现，无形中加大了我们听力材料的理解难度，有时甚至“不知所云”，即使看到了听力文字部分，也是“一头雾水”；但如果我们真正领悟了字里行间的修辞奥秘，不仅会帮助我们迅速解题，更重要的是会被TOEFL听力中的经典修辞艺术所折服。从这种角度考虑，修辞堪称TOEFL听力的点睛之笔！

为了透彻理解TOEFL听力修辞语言的话外之音，我们有必要对近年来TOEFL听力中出现的各种英语修辞手法做一个分析和总结，以有利于考生究其根本，从而顺利、快捷地解题。

Hyperbole（夸张）

试比较以下TOEFL听力短对话的两种回答方式：

Have you asked your brother to do the dishes?

- 1) Yes, many times. (很多遍了。)
- 2) Yes, a thousand times. (无数次了。)

很明显，第一种回答方式不如第二种生动，因为a thousand times（无数次）使用了Hyperbole（夸张）的修辞手法。夸张是一种故意夸大其词（overstatement）或

言过其实的修辞手法，其特点是对表达对象进行有违常识或不合逻辑的夸张性描写，以达到强烈的修辞效果。如：a river of tears（泪河）、a mountain of coal（煤山）、oceans of people（人海）...Hyperbole（夸张）在TOEFL听力中的运用不胜枚举。

比如(划线部分为夸张之处)

- 1) You are my lifesaver. (你是我的“救命恩人”。)
- 2) You are 100% right. (你“百分之百”的正确。)